

# CORREO DE MALLORCA

DIARIO CATÓLICO

REDACCION Y ADMINISTRACION  
ALLS DE LA LONJETA, NUMERO 11

AÑO XXII  
NUMERO 6816

PALMA DE MALLORCA  
SABADO 12 DE SEPTIEMBRE DE 1931

FRANQUEO HORAS DE DESPACHO de 10 a 1 y de 5 a 7  
CONCERTADO TELEFONO NUMERO 200

## Perfils de la Ciutat

Veni coronaberis!...

II

Veniu, oh Reina, i sereu coronada!

Veniu, oh Mare-de-Deu de la Salut, i sereu magnificada!

La Corona pontificia sols és concedida a aquelles imatges venerandes per la antiguitat de la devoció i per la celebritat dels favors i gràcies.

I Vos presidiu el sant fogar de la Ciutat desde que el Rei En Jaume reconquistà aquesta Illa per la honor del Vostro Fill.

Un dia me va plaure cantar la gesta secular. I li deia al jove Rei.

I sou partit, en tendre flor de jove i conqueriu aqueixes Illes aúries...

I aquest verger, niu d'esparsers corsaris váreu lliurar, votat a l'infortuni, errant entorn de les riberes totes

—tant era greu fundar la nostra rassa!— lluitant ab vents i ab la terror dels còmits,

a arbre sec, remulla la lloriga, orant tot-sol, en la galera, impàvid als set Dolors i Goigs de Nostra Dona:

escalant puigs i vigilant les tendes, pensint de fami els vostres membres ágils,

fent un gran plant ab tota l'host i el [bisbe

damunt la flor dels cavallers Moncades; batent els murs de la Ciutat penjada qui menysprea la vostra pau oferta, plantant la Creu, eridant Santa Maria! al torroc de la Almudayna franca!...

I veiaquí la Mare de Deu de la Salut presidint la formació del nou Reine de Mallorca, infonguent l'esperit cristià a totes les institucions, veiant per la salut de còs i d'ànima amenaçada en tots els perills i crisis del poble adolescent...

Ah! els comencements dels pobles, com els dels individus són laboriosos i perillosos; els llaços d'unió són rudimentaris i trencadicos, l'organització elemental i delicada: Una perturbació qualsevol redobla les calamitats en el còs que no està encara abastament immunisat i defensat. Es l'hora de la rogativa, de la confiança, de la providència maternal...

La Mare de Deu tot ho presideix i agombola i vivifica. Un breç no se conceb sense una Mare. L'Apòstol Sant Jaume s'aconsola en el Pilar. Sant Dionís Aeropagita funda París ab Nòtre Dàme. Santa Maria de Covadonga i Santa Maria de Ripoll bresolen els pobles renaixents de Pelavo i de Wifred.

I el Rei En Jaume qui plorava d'emoció en sentir la missa Salve Sancta Parens dins la mesquita redimida.

Les processons generals de la Ciutat commoguda en les calamitats públiques devant la nostra Imatge. *Salus infirmorum* perpetuum l'abundància de favors en agrament dels quals els nostres Avis li donen aquest títol gloriós. Lletgiu el llibre de miracles de Nostra Senyora i Mare de Deu de la Salut.

Si amenaça la pesta de València, 1647; si la pigota fa destroça cruel d'infants (1648-49); si és terrible el contagi de 1652; si 1750 la sequetat ocasiona greus malalties; si les

pestes del darrer segle assoten la Ciutat.

Processons del Capítol Catedral, parroquies i convents, presidides moltes vegades pel Bisbe suplicant que Aquella qui assistí al naixement del nostre poble, no consenti que s'extermin, demanant una restauració de forces, la conservació que és un naixement continuat.

La devoció augmenta; i les presentalles i els ex-vots creixen. Una confraria (1647) indulgenciada abundantment per Innocenci X, qui ve a concentrar fins el dia d'avui el foc de la devoció que es manifesta en Coranta Hores, Novenes, Sabatines, i Tedeums i misses d'acció de gràcies i ciris votius i matrimonis contractats sota el saludable mantell, i festes de munificència reial i benediccions de flors i fruites, i exaltació de la Santa Fe Catòlica, i afirmació de l'Esperit mallorquí eminentment cristià perquè és eminentment de Maria.

ANDREU CAIMARI, *Pro.*

## La coronación pontificia de Ntra. Sra. de la Salud

En la Catedral Basílica. — El 2.º día del Triduo de preparació.

Continuó ayer el solemne Triduo en preparació de la coronación pontificia de Nuestra Señora de la Salud, viéndose nuestro primer templo concurridísimo de fieles.

Ayer la concurrencia fué más numerosa que el primer día.

Después de rezado el Santo Rosario la "Schola Cantorum" entonó diversos cantos y seguidamente ocupó la Sagrada Cátedra el Rdo. don Antonio Truysols, Cura Económico de San Miguel.

Terminado el sermón y cantado solemne "Te Deum", efectuó la reserva de Su Divina Majestad, dando al pueblo la bendición con el Santísimo, el Excmo. e Ilmo. Señor Arzobispo-Obispo, asistido de los M. I. Sres. capitulares don Antonio Canals, Arcipreste, de presbítero asistente y de diaconos de honor don Francisco Esteve y don Jaime Espases, Canónigos.



Venerada Imagen de la Virgen de la Salud, que será coronada mañana, pontificiamente, por nuestro Excmo. Señor Arzobispo - Obispo, en la Catedral.

Actuó de maestro de ceremonias el Rdo. don Antonio Pou.

La ceremonia religiosa finalizó cantándose el Himno de la coronación.

Como el día anterior y al igual que se hará hoy, antes de empezar el Triduo, hubo repique general de campanas.

Esta tarde a las seis y media, tercero y último día del Triduo, el sermón correrá a cargo del Rdo. don Valentín Herrero, Vicario de Aleudía.

Ayer durante todo el día desfiló por la Catedral grandísimo número de fieles que adoraron a la Virgen de la Salud.

## Mañana se celebrará la Coronación pontificia de la Virgen de la Salud

Mañana, a las diez, en la Catedral, empezarán los solemnes actos para la coronación pontificia de la Virgen de la Salud.

A dicha hora entrará el Arzobispo-Obispo de Mallorca, quien hará entrega, previa acta notarial, de las dos coronas a la Rda. Comunidad de San Miguel, dándose lectura al acta y al Decreto de conceción por el Cabildo Vaticano.

Después nuestro amadísimo Prelado bendecirá ambas coronas y acto seguido celebrará Misa de pontifical, que será la votiva de la Virgen, cantándose la de "Angelis", acompañado por el pueblo.

Terminada la Misa, el Dr. Miralles dará lectura a corto discurso alusivo a la ceremonia, se cantará el "Requiem coeli laetare", y procederá seguidamente a la Coronación del Niño Jesús y a la de su Madre, comenzando entonces repique general de campanas y, a plena voz, el Himno a la Virgen compuesto, expresamente por la Srta. Doña María Antonia Salvá.

## Hoy debe llegar a Pollensa el Ministro de Marina

Autoridades que han salido a recibirle. Este medio día debe llegar a Pollensa, en hidroavión, el Ministro de Marina, señor Casares Quiroga.

Con este motivo esta mañana, entre nueve y nueve y media, han salido para dicha villa, con objeto de recibirle, el Gobernador civil, señor Carreras; el Comandante de Marina, señor Domínguez; el teniente coronel de Ingenieros señor García Ruiz, encargado del mando militar de esta plaza por ausencia del general Cabanellas; y el teniente coronel de Estado Mayor señor Redondo.

También han salido el Presidente accidental de la Diputación Provincial, señor Fernández, a quien acompañaba el diputado señor Serra y jefe de ceremonial señor Bauzá.

Del Ayuntamiento de esta capital, aun cuando sea fuera de su jurisdicción municipal, en atención a ser el primer Ministro de la República que visita nuestra isla, ha salido también para Pollensa el Alcalde señor Bisbal, acompañado de los concejales señores Tomás Rentería, Villalonga, Ferrer, Morell, Vaquer y Gómez y el Jefe de ceremonial señor Piña.

## ¿Visitará el Ministro nuestra ciudad?

Es probable que el Ministro de Marina visite después de Pollensa nuestra población.

Según nuestros informes, el Alcalde, señor Bisbal, le invitará a ello en nombre del Ayuntamiento y la Ciudad.

También se decía que es muy probable que si el Ministro de Marina viene a Palma, quizás durante su visita haga la entrega oficial del castillo y bosque de Belver al Ayuntamiento de esta ciudad.

A las doce y media hemos comunicado Pollensa, y se nos ha dicho que el Ministro, aun no había llegado.

## En la parroquia de Santa Cruz

Fiesta de la Exaltación de la Santa Cruz

En la iglesia parroquial de Santa Cruz, se celebrarán el próximo lunes los siguientes cultos en honra de la Exaltación de la Santa Cruz.

Mañana día 13:

A las cinco de la tarde exposición de la Reliquia del Lignum Crucis y a continuación actos de coro, a las siete, rezo del Santo Rosario y Completas solemnes.

Lunes día 14 Fiesta de la Exaltación de la Santa Cruz:

A las diez, Tercia cantada y misa solemne con sermón que predicará el Rdo. P. Bartolomé Bordoy, teatino.

Por la tarde, a las cinco Vísperas solemnes y a las siete rezo del Santo Rosario, canto del Trisagio, procesión y adoración de la sagrada reliquia.

## Noticias históricas sobre Nuestra Señora de la Salud

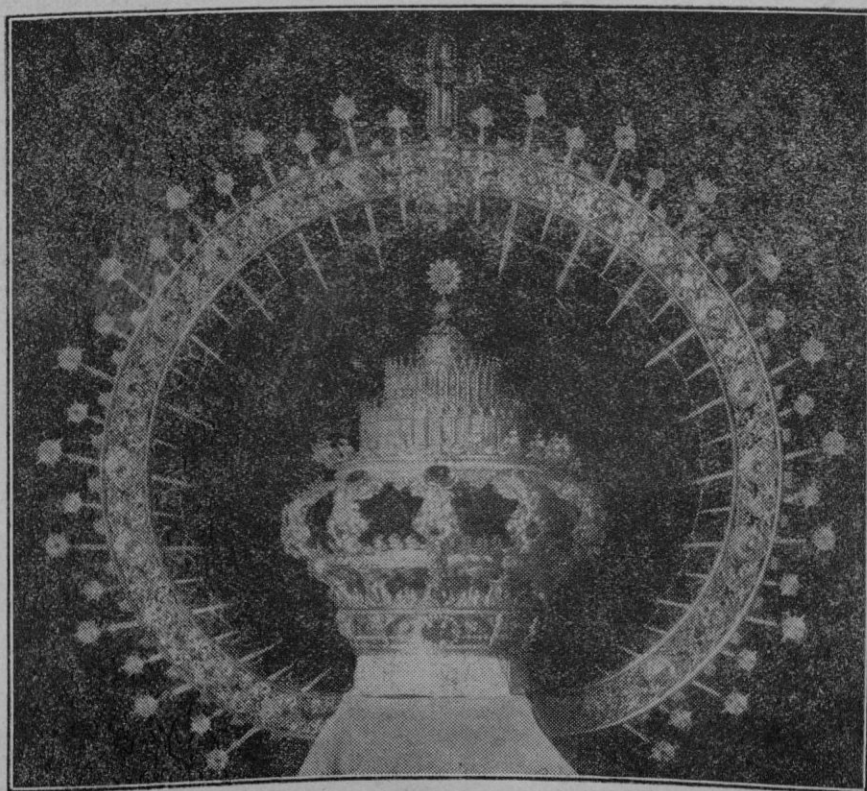
Muy pocos son por cierto los documentos antiguos que poseemos sobre la veneradísima Imagen de Nuestra Señora de la Salud; no obstante, hay aún la tradición constante de todo un pueblo, pergamino a veces más auténtico y efectivo que los referendados por mano de un notario, y es ella la que nos dice que fué el Rey Don Jaime quien trajo a Mallorca esta devota Efigie de Nuestra Señora que llevaba en su propia galera y ante la cual oró demandando la ayuda del Cielo, y la recibió luego a la parroquia de San Miguel, antigua mezquita convertida en iglesia cristiana, "apenas enjuta la sangre de las espaldas", dijo Piferer.

La imagen, que mide 0'95 m. de altura, es de alabastro blanco y pertenece, según testimonio de reputados arqueólogos, al tipo llamado de transición, conservando rasgos bizantinos, pero tendiendo a buscar el natural.

En la segunda capilla de la parte del Evangelio, o sea la penúltima a contar desde el portal mayor, aparece colocada en los primeros siglos Nuestra Señora, y era tan general en todo el reino en aquellos días la cordial y afectuosa devoción a la Santa imagen profetada,

dice el Rdo. Juan Bta Jordi, Beneficiado de San Miguel por los años de 1645, "que en los aprietos y necesidades acudían a ella las procesiones generales, así de la catedral como las particulares de las parroquias y conventos, a pedir por la intercesión de Nuestra Señora remedio para las necesidades del morbo o este que a la sazón afligían a nuestro Reino y es posible que desde entonces adquiriera el sobrenombre que ahora tiene de Nuestra Señora de la Salud".

Y esa misma devoción a la Santa Imagen experimentó un gran aumento a principios del siglo XVII, según testimonia el manuscrito del Rdo. Jordi. "La primera ocasión de renovarse esta devoción tan propia de los mallorquines fué un milagro que se obró en esta imagen con ocasión de un bandolero apellidado Gual. Estaba éste en la capilla de Nuestra Señora y unos enemigos suyos le tiraron desde la puerta varios arcabuzos, y no tocándole a él las balas fueron derechamente a herir a la Santísima Imagen, y sin dejar en ella señal alguna, cayeron al suelo, donde fueron halladas hechas trizas y el vestido de Nuestra Señora en parte chamuscado y en parte quemado. Publicóse



Hermosa corona de la Virgen de la Salud (Proyecto del arquitecto don Guillermo Forteza ejecutado por la Casa Coda).

la maravilla por todo el Reino y renovóse en todo la antigua devoción de Nuestra Señora de la Salud".

En 1644, prosigue el manuscrito de Bta. Jordi, trasladóse la Imagen a la capilla en la que se venera actualmente, o sea la tercera de la parte de la epístola. "La ocasión fué que pocos días antes de la Presentación de Nuestra Señora, el 21 de noviembre, vino una señora desconocida, la cual dió a un beneficiado que hacía la colecta por el interior de la iglesia, una limosna para adornar una lámpara en la capilla y adquirir un velo nuevo para cubrirla, encargándole además que celebraran muchas misas en el altar, prometándole que no faltarían limosnas porque Nuestra Señora se complacía en esta devoción".

En 15 de enero de 1647 concedía el Obispo Rocamora el oportuno permiso para el establecimiento en la parroquia de San Miguel de la Cofradía de Nuestra Señora de la Salud. Más de 400 cofrades inscribiéronse, en pocos días; y su número iba aumentando de cada día, especialmente desde que la Santidad de Ignacio X concedió en Breve de 14 de diciembre del mismo año multitud de indulgencias a cuantos formaban parte de la naciente Cofradía o tratasen de ingresar en ella.

"Creciendo pues la devoción de los mallorquines, continúa el cronista Jordi, a esta Santísima figura de Nuestra Señora de la Salud y no cabiendo los exvotos en la capilla, se suplicó al Ilmo. y Rdmo. señor don Tomás de Rocamora... hiciese la bendición de la primera piedra" para el engrandecimiento y restauración de la capilla, tal como estaba ahora, que quedó terminada en 1653.

Y comenzaron luego a ser frecuentes las procesiones de rogativa o de acción de gracias que iban a la iglesia de San Miguel para visitar a la Señora. Es famosa la de 12 de abril de 1750, con motivo de haber en la Isla gran escasez de aguas con gravísimas enfermedades y numerosas defunciones; como también la visita anual que a dicha iglesia hacían todos los años, el 31 de diciembre — fecha aniversaria de la toma de la ciudad — las autoridades, el clero, las corporaciones y los gremios, reunidos en típica y solemne procesión y cabalgata, vulgarmente llamada "la Coleada".

Otra notable visita, escribe en su opúsculo "Noticias sobre Nuestra Señora de la Salud" nuestro amadísimo Prelado Dr. Miralles, recibió Nuestra Señora el día 13 de septiembre de 1880. Llegada a Palma doña Isabel II, a las tres de la tarde de dicho día pasó a orar delante de aquella venerada Imagen, en compañía de su esposo don Francisco de Asís y de la Condesa de Malleja, don Leopoldo O'Donnell, el Conde de Puñonrostro y otras nobles damas y altos dignatarios. Era entonces Rector de San Miguel el anciano sacerdote don Rafael Picornell, y tanto él como otros testigos presenciales, pudieron observar y atestiguaron que había quedado muy complacida la Reina por haber podido rendir aquel obsequio a la Soberana de cielos y tierra y Madre de Aquél por quien los reyes reinan y los importantes administran justicia".

Recientemente, sabido es con qué entusiasmo ha ido creciendo todavía más la devoción del pueblo de Palma a la Virgen Conquistadora. A principios de 1929 comenzó a hablarse de su Coronación Pontificia, cosa que no pudo llevarse entonces a término por vacante de la Sede mallorquina. Pero si no fué coronada por las fiestas del VII Centenario de la Reconquista, fue cariñosamente aclamada en una solemnísimas manifestación religiosa, el día 8 de septiembre, en que la Virgen de la Salud fué llevada triunfalmente a la Catedral y devuelta luego a su camarín.

Este año por fin vemos coronados nuestros deseos, y nuestra Virgen va a recibir de manos del Excmo. señor Arzobispo-Obispo Miralles, riquísima corona de oro y pedrería que le ofrecen sus hijos de toda Mallorca.

# Crónicas italianas

## El acuerdo entre el Vaticano y el Estado italiano

Se dudaba de los fines de los jóvenes católicos italianos al constituir sus Asociaciones. Era muy natural que tales entidades tuvieran un objetivo religioso exclusivamente. Pero los recelos extremados de las autoridades fascistas, que por todas partes ven peligros y fantasmas, les hicieron entender que los católicos se organizaban con otros fines. Muy lejos estaban de eso. Los jóvenes católicos, al formar sus sociedades, extendieron sus actividades a los deportes, y eso no lo podían ver bien algunos elementos gubernamentales, porque entre los deportes estaban los de atletismo, y ello indicaba que, a la vez que desarrollaban su fé con ejercicios de piedad, se desenvolvían en un ambiente de exaltación de sus fuerzas físicas.

No hay razón para oponerse a tales fines, pero como al Fascio imperante se le antojan huéspedes hasta los dedos, ordenó el cierre de los círculos católicos y la disolución de las Asociaciones católicas.

Fuerte fué la orden que se dió, y causó verdadera extrañeza. Hubo protestas justas contra tales órdenes, y el mundo católico se puso en pie. El Papa supo imponerse y consiguió que los ánimos se calmaran, y el tiempo ha venido a dar la razón a los católicos, que ni eran cons-

piradores, ni querían más que agruparse para fines religiosos, a la vez que recreativos y educativos.

Resultado de las diligencias y entrevistas entre delegados del Vaticano y del Gobierno de Italia ha sido un acuerdo, que todos han elogiado, y por el que se reconoce que los católicos se movían sólo dentro de un ambiente de paz y de religiosidad, y de ningún modo para conspirar ni obrar contra las autoridades civiles.

Hoy está Italia de enhorabuena por el acuerdo entre el Gobierno de Mussolini y la Santa Sede. Se han vuelto a abrir los círculos de la Juventud, dependientes de la Acción Católica, y se ha dado paso franco, a las relaciones de dichas Asociaciones y el Estado.

No hay más diferencia en el momento actual respecto del pasado que en la cuestión de bandera y en que la Acción Católica dependerá directamente de los obispos, que escogerán sus directores. Total igual, o casi igual.

Por eso el acuerdo ha sido acogido en Roma con gran satisfacción por todos, ya que el propio Estado italiano garantiza cualquier infracción en la educación de los jóvenes.

Dehaco Arnalsa  
Roma, septiembre, de 1931.

# De la Acción Católica en el mundo

## La ofensiva de Dios

Sabida es la escrupulosa exactitud y el extremado rigor con que la Iglesia procede antes de admitir o sancionar con la plenitud de su autoridad y magisterio, cualquiera señal exterior, aparición, milagro, profecía, que sea indicio y manifestación de orden sobrenatural. Es clásica en este punto la anecdota que refiere el P. Douberton: llegado a Roma un protestante que ponía en duda la realidad de los milagros, solicitó de un Prelado, amigo suyo, que le diese a leer las piezas documentales donde constase el expediente de algún suceso prodigioso. Con los papeles en su poder, después de ávidamente releídos, díjole al Obispo: "Si todos los milagros que admite la Iglesia Romana se demostrasen como éstos, no tendría yo ninguna dificultad en suscribirlos". Pues bien, replicó el Prelado, sepa que la Congregación de Ritos, más difícil de contentar que Vd., no ha querido fallar dando por milagrosos los hechos a que alude, por creer que no están suficientemente comprobados".

Mas por no ser contrario a esa exquisitez de procedimientos, una prudente libertad en la investigación y análisis, una moderada discreción en el juicio y cordura en el consejo, tampoco la Iglesia se opone de manera rotunda a dar enseguida por inexistente o fal-

sos hechos y sucesos que con apariencia de sobrenaturalidad puedan acceder y de hecho ocurran. En caso tal nos llamamos al presente en España. Las apariciones de Ezquioga y Guadamur atraen el fervor de las muchedumbres fieles, ei desdén de los indiferentes y la hostilidad de los inerédulos. Juran y perjuran muchas personas, haber gozado durante breves momentos de la visión de la Virgen. Las hay de todas edades y categorías. Las formas de la supuesta aparición, fueron análogas para casi todos los videntes; en actitud y ropaje de "Dolorosa". Lo mismo en Guipuzcoa que en Castilla resultaron favorecidos por la gracia de la visión, no pocos de los que iban con propósito de contradicción o de burla. Los médicos que examinaron escrupulosamente casos de visión, declaran encontrarse frente a sucesos inexplicables, por razones naturales. Uno de ellos, el titular de Guadamur, alejado de creencias y prácticas religiosas, confiesa haber "visto" y su manifestación afirmada en todos los tonos mantiene como realidad objetiva para él. No parece probable que este hombre de ciencia haya sido presa de histerismo o de sugestión. Estos dos vocablos empiezan ahora frecuentemente, como hace años se empleaba en Lourdes, para explicar científicamente los hechos.

que trascienden la zona de soluciones humanas. Tampoco parecen probables históricos ni fáciles ni sugeridos, recios y fornidos, labradores, mozos sanos y robustos, mujeres fuertes y equilibradas que en Guadamur y en Ezquioga refieren sin aspavientos y con serenidad lo que vieron.

Lo indudable es que nos hallamos ahora delante de hechos extraños y desconcertantes, cuya naturaleza desconocemos. Pero de la ignorancia nuestra no se infiere argumento eficaz para la negativa ni para la afirmación. No es solamente en nuestro país donde se verifican fenómenos de índole parecida a estos que se comentan. La estigmatizada de Konnesrenuh, Teresa Neuman, reúne en torno de su hecho a las eminencias médicas de Alemania. Por millares se enumeran los visitantes de todas las clases sociales que en la pasada Cuaresma, especialmente los viernes, acudieron a la aldea bávara. Las apariciones de Fatima en Portugal ocuparon estos últimos años el comentario hablado y escrito de la nación vecina. La restauración religiosa que allí es cada día mayor, debida fué en gran parte al movimiento de piedad popular de Fatima. Y no hablemos de Lourdes, donde las curaciones prodigiosas van en aumento y cada año vé acrecentado el número de peregrinos. El día 27 del mes pasado había más de 30.000 personas, de Francia, Bélgica, Italia y Austria. Personalmente tuvimos ocasión de comprobar estas venturosas realidades.

¿Qué significación ha de concederse razonablemente a todos estos hechos?

¿Cuál puede ser su alcance? El concepto materialista de la vida que alcanza al presente a las cumbres de su desenvolvimiento, hasta poder afirmar que el paganismo de los días de la decadencia romana en bien poco se diferenciaron de los nuestros, está produciendo por hartura, por desengaño, por fracaso también una fuerte reacción de espiritualismo. Adviértese también, es observación de un escritor alemán, que no hay poder en lo humano capaz por sí sólo de contrarrestar las acometidas del satanismo contemporáneo social, moral y político. Contra las directivas del infierno, dice, no hay sino la oposición del cielo.

¿Es voz de la divinidad esta que sueña casi al mismo tiempo en países distintos? El citado escritor alemán afirma haber llegado la hora de la ofensiva de Dios contra las apostasías individuales y colectivas; hora de penitencia y castigo, pero también de misericordia.

J. Polo Benito

## En la Casa de la Villa

Comisión de Sanidad

Esta Comisión, que preside el teniente de Alcalde don Emilio Darder, estos días ha venido celebrando varias reuniones con objeto de estudiar detenidamente una amplia reorganización de los servicios Sanitarios y de Beneficencia para el desarrollo de dichos proyectos.

Anteayer tuvo lugar una reunión, a la que asistieron los Médicos de la Casa de Socorro con su Director don Gabriel Oliver y el Inspector Jefe de la Oficina Sanitaria Municipal don Bernardo Obrador, exponiendo dichas facultativas sus pareceres respecto las reformas proyectadas por la Comisión de Beneficencia y Sanidad.

Se han efectuado varias visitas de Inspección a los diversos servicios dependientes de esta Comisión. Sucesivamente se visitó la Casa de Socorro, Laboratorio Municipal, estaciones de desinfección y pabellón de aislamiento, Depósito Municipal de Capuchinos, Servicio de coches fúnebres y Cementerios.

Con toda detención y cuidado viene ocupándose sobre el estado de la Sanidad de nuestra capital y sus principales poblaciones: habitación (estadística de esas inmundas y riguroso cumplimiento de las reglas higiénicas en las de nueva construcción) abastecimiento y calidad de las aguas potables, alcantarillado y lucha contra los pozos negros, asistencia y protección

social en general y protección a la infancia, enfermedades sociales (tabaquismo, sífilis, cáncer, alcohol, enfermedades mentales) enfermedades infecciosas y focos infecciosos y de inmunidades tifus y vacunación antitífica vacunaciones antivariólica y antidifterérica) policía sanitaria, etc; habiendo celebrado una porción de entrevistas con las diversas autoridades sanitarias: señores Gobernador, Alcalde, Inspector Provincial de Sanidad, Inspector Municipal, etc.

Considerando que el local de la Cuarentena del Terreno por su disposición, situación, etc, no podría servir para pabellón de aislamiento en caso de producirse un foco epidémico y que nuestra ciudad por su relación periódica con Marsella y sobre todo con Argel, donde se producen frecuentemente focos pestilenciales — está muy expuesta al desarrollo en un momento dado de un foco pestilencial, el cual podría ocasionar incalculables daños, esta comisión ha elevado al Ayuntamiento un dictamen pidiendo sea habilitado y construido a la mayor brevedad posible un pabellón hospital de infecciosos, de acuerdo con la Diputación, que tiene adquiridos unos solares bien situados para dicho fin.

Inservible el actual local de la Cuarentena para los fines de su nombre en cambio de él podría sacar gran provecho nuestra corporación municipal abriendo un concurso libre entre arquitectos para su urbanización, a base de un paseo a la orilla del mar, piscina municipal, etc.

## Accidente de automóvil

Habiendo llegado a noticia de la Benemérita del puesto de Manacor que en la carretera del Puerto había ocurrido un accidente automovilista, practicó las diligencias del caso.

Estas dieron por resultado que sobre las doce del martes último al marchar por dicha carretera el auto de la matrícula de Palma, núm. 1.0554, que conducía Juan Borrás Coll, al llegar al kilómetro 10 intentó pasar a otro guiado por Augusto Bonnasel, al que venía pidiendo paso; éste no se separó y el guiado por Borrás fué a dar contra los pretilos del puente que allí existe, causándose algunos desperfectos.

De resultas del percance resultó herido uno de los ocupantes del coche, que sufrió una ligera contusión en la cabeza, de pronóstico leve.

Del hecho se ha dado cuenta a la autoridad competente.

## Casa Banqué

Colón, 56  
Pianos, Auto-pianos, Música, Radio, Gramolas, Portátiles y Discos.  
Venta al Contado y Plazos.

## COMPRO

Alhajas viejas de oro y plata  
Dentaduras usadas.  
Monedas antiguas de oro, plata y cobre.

J. M I R O

Vidriería, 20 al lado de la escuela.

## Miguel Valenti Mestre

MEDICO

Urología (Vías urinarias).  
Ginecología (enfermedades de la mujer).  
Tagamanent, 2. De 10 a 12.

Papel MANILA, impreso desde 11 ptas. resma

Papel CELULOSA, impreso desde 17'50 ptas. resma  
Imprenta "La Esperanza"—Lombardía 11,

## José Anguera Llobera

Médico del Hospital Provincial  
Especialista en enfermedades del Aparato Digestivo  
Curación de las hemorroides (almorranas) por inyecciones esclerosantes.

Traamiento médico moderno de las úlceras del estómago.  
Consulta de 10 a 12 y a horas con venidas.

P. Rastrillo, 2-2.ª Palma

## Colgio de San Juan Bautista de la Salle

Calle Concepción, 19

CLASES de párvulos y de 1.ª Enseñanza elemental y superior.  
PREPARACIONES para Bachillerato, Magisterio y Comercio.  
Lecciones particulares de Francés, Inglés, Italiano, Matemáticas, Teneduría de Libros, Mecanografía, Dibujo etc...  
SE ADMITEN pensionistas, medio pensionistas, permanentes y acompañados.  
LOS CURSOS empezarán el 15 del actual para los alumnos de primera enseñanza y el 1.º de Octubre para los demás.

Crónica de Londres

Causas de la actual crisis

No rige ya los destinos de Inglaterra el partido laborista. La situación del país ha obligado a la formación de un Gobierno nacional. Ya hemos dicho que la crisis económica inglesa es la crisis de todo el mundo. Y ahora se nos pregunta, ¿cuál es la causa de este malestar, principalmente en la Gran Bretaña?

Vamos a procurar señalar, no sólo la causa, sino las derivaciones que ha tenido.

Inglaterra, país trabajador e inteligente, tenía en la industria y en el comercio el cetro del mundo. Sus fábricas producían tanto que la mayor parte de sus productos elaborados eran exportados. Los demás países de Europa y la mayor parte del mundo colonial compraba a Inglaterra en grandes cantidades, y la Gran Bretaña se iba enriqueciendo. Desde primeros del siglo, otras naciones, en primer término, Alemania, desarrollaron sus industrias, y los artículos manufacturados y fabriles se pusieron en competencia con los ingleses. Alemania producía más y más barato. Entonces la corriente exportadora de Inglaterra se paralizó, las fábricas produjeron menos porque sus productos no tenían tanta salida, algunas se cerraron y otras llevaban una vida precaria.

Vino la guerra. Se gastó mucho en ella. Como Inglaterra gastaron también los países beligerantes. Los presupuestos se desnivelaron. Aumentáronse después de la guerra los impuestos y contribuciones, y consecuencia natural fue la de que todo se encareció, que las obras se paralizaron, que aumentó el número de obreros parados, y que se iniciaron crecidísimos déficits en el presupuesto nacional.

Terminado el conflicto europeo se trató de hacer más activa la producción, pero se tropezó, no con Alemania, que bastante tenía con trabajar para redimirse, sino con sus propias colonias, las cuales desarrollaron sus industrias, levantando fábricas, creando importantes manufacturas, y no pidiendo a su antigua Metrópoli más que una cantidad pequeñísima de géneros fabricados.

Las Repúblicas sudamericanas que tanta demanda hacían antes de la guerra de artículos ingleses, empezaron a fabricarlos.

Vino a tratar de salvar la economía nacional el partido laborista. No podía

realizar sus propósitos sino mediante un plan de economías, y el ministro de Hacienda disminuyó los gastos en cerca de cien millones de libras esterlinas. No bastó esto. Vino el descontento, el encarecimiento de los artículos, la elevación de los tributos, y el país tenía que sufrir con esto, hasta que ha llegado la actual crítica situación.

¿Se remediará? Esta es la pregunta que todos nos hacemos. Quizás el Gabinete nacional resuelva algo que mejore esta situación, pero de lo que nadie duda es que Inglaterra este pueblo trabajador e inteligente, no podrá, como antes, sostener el cetro del mundo en cuanto a la economía, como no lo puede ya sostener por la fuerza de su potente marina.

Inglaterra, como todos los pueblos, tendrá que tomar nuevos rumbos en su desenvolvimiento industrial.

A. Noabá Cresad

Londres, septiembre de 1931.

Una asamblea regional

Los Secretarios de Juzgado municipal de Baleares

La Comisión organizadora que actúa en los preparativos del acto, nos participa, que el domingo, día 20 del actual a las 19'30 de la mañana (hora exacta), se reunirá en el local de la Audiencia Territorial de Palma la Asamblea Regional Balear de Secretarios de Juzgado municipal.

En el orden del día figuran los asuntos siguientes:

- 1.º Participación de los Secretarios de Juzgado Municipal de Baleares en la Asamblea organizada por la Asociación Nacional, que ha de celebrarse en Madrid en el mes de octubre próximo; cuya Asamblea Nacional ha sido autorizada por el Ministro de Justicia.
2.º Aspiraciones del Secretariado de Justicia municipal de estas islas, que han de traducirse en Bases concretas y presentarse a la Asamblea Nacional por los Secretarios de Baleares, que se designen.
3.º Conveniencia de llevar a la práctica el proyecto de constituir la Asociación Provincial Balear de Secretarios de Juzgado Municipal de Baleares.

FUTBOL

CAMPEONATO DE BALEARES

Campo de BUENOS AIRES

Domingo 13 a las 4

C. D. Mallorca - Athletic, F. C.

Escuela Católica Alemana

LULIO, 7

En esta Escuela empezarán las clases día 1.º de Octubre. Para matrícula e informes pueden dirigirse a la Directora

Doña María Mut de Garau

(Cruz, 4-1.ª) todos los días de 10 a 1, desde el 16.

La referida Asamblea Regional, promete verse muy concurrida y a ella han ofrecido concurrir gran número de Secretarios.

Las escuelas desempeñadas por personal sin título

En la "Gaceta" se publica un decreto del ministerio de Instrucción Pública, cuya parte dispositiva dice así:

Artículo 1.º Se exceptuarán de la clausura al comenzar el curso próximo, aquellas escuelas desempeñadas por personal sin título, siempre que se hallen establecidas en localidades en las que el número de escuelas nacionales no baste para atender a toda la población escolar.

Artículo 2.º Quienes regenten dichas escuelas solicitarán del Consejo Provincial de Primera Enseñanza autorización para continuar ejerciendo el magisterio, autorización que concederá el Consejo Provincial de Primera Enseñanza siempre que, a juicio del mismo, los locales donde funcionen las escuelas reúnan condiciones pedagógicas, y las personas que estén al frente de ellas ofrezcan garantías de capacidad.

VIDA DEPORTIVA

Ciclismo

He aquí el programa de las extraordinarias carreras ciclistas organizadas por el Veloz Sport Balear que se celebrarán mañana, domingo, día 13:

- Orden del programa:
1.º Desfile obligatorio para todos los corredores inscritos.
2.º Carrera para principiantes, 25 vueltas puntuación cada 5. Premios; 12, 9 y 7 pts.
Para esta carrera el jurado designará de entre los inscritos los que han de disputarla.
3.º Carrera para principiantes, 25

Natación

El Consejo Directivo de la Federación Balear Natación Amateur, quedó constituido de la forma siguiente: Presidente, don José Caldes. Vice-presidente, don Jaime Parera. Secretario, don Rafael Medina. Tesorero, don Juan Pastor.

Vocal 1.º Archivero, don Juan Cerdá. Vocal 2.º Comisario de propaganda, don Gabriel Ballester.

Del Balneario de San Juan de Campos

Han llegado del Balneario de San Juan de Campos:

Doña María S. Pizá, doña Antonia Pizá, don José Burguera y señora, doña Francisca Burguera, don José Oliver, don Jaime Calafal y señora, don Antonio Oliver y señora, doña Catalina Bestard, don Gaspar Oliver, don Sebastián Balaguer, don Agustín Bannasar, don Mateo Vicen y señora, don Guillermo Juan y señora, doña Catalina Campins, don José Campins, doña Catalina Muntaner e hija, doña Catalina Rosselló, don Juan Oliver y señora, doña Catalina Castillo, doña Bárbara Rulán, don Antonio Balle, don Guillermo Ferragut y señora, doña Margarita Pou, don Pedro Castañer, don Guillermo Palmer, doña Teresa Alemany y doña María Sastre.

Novenario

Santa Catalina Thomas

con meditaciones para todos los días de la semana. 30 céntimos

Biblioteca de CORREO DE MALLORCA 15

Los Caballeros de Loyola

NOVELA

—por—

RAFAEL PEREZ Y PEREZ

Gándara ocupa una fronterera silla de Vitoria.

—Antes de bajar, he pasado por el aposento del Padre Prefecto y le he dicho que venga a hablar con ustedes — oye decir al jeuita.

Otro nombre que le chocó a Gonzalito; "el Padre Prefecto". ¿Quién será ese personaje del cual pende, por lo visto, su admisión en el colegio?

Pero, ¿erec usted que se le admitirá en seguida? — pregunta la marquesa.

—Creo que deben quedar muy pocos números disponibles, si es que queda alguno — contesta el Padre — porque este año han venido muchos nuevos; pero de todas formas, para Gonzalito siempre habrá un hueco.

La repentina esperanza que había animado al chico de que por falta de número le diesen un año de espera, se desvanecía como una visión.

—Hay muchos internos — Pasa de ciento ochenta, señora. Así

es que este niño... ¿cómo te llamas, hijo mío? pregunta con una afabilidad que amansa al muchacho, rebelde y hostil, parapetado desde el comienzo de la visita en el mutismo y la inmovilidad más completos.

—Gonzalito de Albuquerque y de Osorio, para servir a Dios y a usted — contesta con un hilo de voz desde las honduras del diván amado de flores oscuras.

—Para servir a Dios, hijo mío — responde suavemente el Padre Gándara tratando de cogerle la esquila barbilla—. Pues, como decíamos, hay cerca de doscientos colegiales, de modo que Gonzalito — el señor de Albuquerque, porque así se llama a los niños por su apellido — va a tener muchos compañeros en su brigada.

La curiosidad muy evidente ataca a Gonzalito. Otra palabra nueva, la brigada? ¿Qué será eso? Pero se ha puesto no abrir la boca en señal de protesta y su amor propio le impide hacer al buen Padre Gándara la ansiada pregunta.

Después, la conversación sigue otros derroteros. Se habla del Museo de antigüedades, del colegio del cual el Padre Calvo ha hablado muchas veces al conde de Lliniana.

—El Padre Calvo...! ¿Con que usted conoce al Padre Calvo! Es ahora rector del Salvador en Zaragoza... Somos muy amigos; estuvimos juntos en Filipinas.

Hablan también de unas excavaciones

que costaron la vida al Padre Fulguses un arqueólogo notable, Gonzalito no entiendo una palabra y bosteza aburrido sin ningún miramiento. Su madre lo toca disimuladamente con el codo y el chillido murmura

—Vamos a casa, mamá... ¿cuándo nos vamos?

La marquesa se sofoca porque erec que el Padre Gándara lo ha oído, aunque lo disimula diplomáticamente, y la entrada del Padre Luis Benavente, prefecto de estudios del colegio, corta la escena. El Padre Gándara, con perfecto dominio de las fórmulas sociales, presenta con brevedad a los recién llegados visitantes. El Padre Prefecto les acoge muy cordialmente, sin manifestar el menor deslumbramiento por la altura de los títulos nobiliarios que el Padre Gándara ha pronunciado muy sencillamente también. Están acostumbrados a todo; a la gente "bien", a los aristócratas de abolengo, a los nuevos ricos, a los burgueses, a los huertanos bien acomodados de la vega.

El Padre Prefecto es joven, quizá apenas pase de los treinta años. Su figura es airosa y desenvuelta, sus facciones muy correctas y finas y su mirada... ¡Oh, la mirada clarividente de este hombre curtido en el rápido examen de los chicos, conocedor profundo de las almas niñas tan llenas de astucia y de repliegue a pesar de su inocencia y su desconocimiento de la vida!

Inspector desde que salió del novicia-

do, profesor y ahora prefecto, cualquiera escapa a su pupila experta, y esa mirada de águila que turba y atrae a un tiempo. El Padre Benavente tiene ese supremo talismán que se llama don de gentes y los colegiales le adoran. El conde de Lliniana y la marquesa de Collalbo se lo explican perfectamente. Gonzalito mismo ha sentido ya esa influencia sugestiva cuando el Padre Prefecto, cogiéndole sin ceremonias por la mano, le ha atraído cariñosamente hacia así, sentándole sobre sus rodillas y besándole paternalmente en aquella frente pura y cándida de niño travieso, pero inocente.

—¿Conque Gonzalito se viene con nosotros? — dice acariciándole (Gonzalito está quieto como un gatito hurraño a quien sorprenden las primeras caricias). Ya verás que bien lo pasas, hombre, ¿Has hecho la primera comunión?

—Sí, señor — responde apenas, más con la cabeza que con la palabra.

—Sí, padre. Te has de acostumbrar a decir "padre" en lugar de "señor". ¿Con que si has hecho la primera comunión? Muy bien. ¿Cuántos años tienes?

—Voy a cumplir once el día de Nochebuena.

Gonzalito se amansa y espavila. Influencia del Padre Benavente, muchas veces probada.

—¿Te gustan los caramelos...? ¡A ver, a ver si llevo alguno en el bolsillo...? ¡Hombre, mira; aquí tienes dos! Mira que suerte. Tómalo. Bueno, pues te va-

mos a poner en la tercera brigada, ¿sabes?

—¿Y qué es eso? — pregunta el chiquillo que ha olvidado sus propósitos de no hablar más que cuando le preguntan, mientras chupa un exquisito caramelo de plátano.

—Pues eso es que dividimos a los colegiales en tres grupos que llama, primera, segunda y tercera brigada. Los mayores, que ya llevan pantalones largos y algunos se afeitan, están en la primera, los medianos que estudian ya segundo de bachiller en la segunda y los pequeños en la tercera.

—¿Los hay muy pequeños? — pregunta la marquesa.

—Oh, sí...! Los hay que tienen siete años; apenas saben vestirse solos y muchas veces el inspector tiene que ayudarles. Nuestro Gonzalito puede calificarse de mediano. Supongo que habrá hecho estudios oficiales del bachillerato, ¿eh...? Bien. Seguramente estará para ingreso. Aquí tiene usted, señora, esta hoja. Tendrá la bondad de llenarla y remitirla por correo, porque respondo que el niño no se quedará hoy a pié.

—No; esperaremos que paseen las vacaciones de Navidad. Además, hay que hacerle el equipo...

—Pues aquí tiene usted el reglamento; en él encontrará las indicaciones y ahora, si lo desean Vds. podemos ver el comedor, las camarillas y algunas dependencias más — indicó galantemente el Padre Prefecto—. Tengo veinte

# - INFORMACION TELEGRAFICA -

## Desde Madrid

Miguel Maura ha ordenado que sea tomado y desalojado el Centro Vasco de Bilbao, cueste lo que cueste

Ayer se terminó el debate sobre la totalidad del proyecto de Constitución, empezándose a discutir el título 1.º — Discursos de García Gallego y Royo Vilanova

La Comisión de responsabilidades tomará declaración a los componentes del gobierno que en 1923 presidía García Prieto

Han sido suspendidos todos los periódicos vascos

## Las Cortes Constituyentes

Madrid, 11 (23'00)

La sesión de ayer

A las cuatro y media comenzó la sesión.

Hay poca concurrencia. En el banco azul el señor Azaña. Las tribunas están llenas.

El señor FERRERO formula un ruego que no se percibe desde la tribuna de la prensa a pesar de la soledad y el silencio.

El señor FIGUEROA pide se transmita a la comisión de financiación de la S. de N. el deseo de que la propuesta hecha por el ministerio de Fomento sobre obras públicas internacionales se amplíe a la construcción del ferrocarril transafricano.

El señor LOPEZ VARELA habla de la cuestión triguera pidiendo que desaparezan o se reduzcan las tarifas ferroviarias para el transporte del trigo y del maíz, por ser beneficioso para los agricultores castellanos.

El señor LOPEZ VARELA dice que los pueblos de la provincia de Huelva siguen igual que en el régimen antiguo, como si no se hubiera implantado la República.

Refiriéndose a los conflictos sociales dice que los caciques siguen usando de la fuerza pública para impedir que prevalezcan las reivindicaciones de los obreros. Denuncia el caso de un guardia municipal que apaleó a un obrero por no querer someterse al cacique.

—La provincia de Huelva — agrega — sigue bajo el dominio del señor Burgos Mazo. Precisamente uno de los ministros que ahora se sienta en el banco azul, por combatir el caciquismo de Burgos y Mazo, tuvo que saltar una tapia para huir a un pueblo próximo.

Denuncia varios hechos del caciquismo, atacando nuevamente al señor Burgos y Mazo. Allí — agrega — es imposible, mientras continúe dicho señor, predicar las doctrinas republicano-socialistas.

UNA VOZ: Es radical.

VOCES DE LOS BANCOS RADICALES: No, no es radical.

El señor LOPEZ VARELA termina diciendo que el cacicato del señor Burgos y Mazo no tiene otra finalidad que la defensa de sus intereses.

### Interpelación sobre la Confederación del Ebro

Continúa la interpelación sobre la Confederación Hidrográfica del Ebro.

El señor MARTIN dice que lo manifestado por el señor Amos Sabrás son cosas de régimen interior de la Confederación que no interesan a la Cámara. (Risas)

Lo que ahora se debe de discutir es el espíritu del decreto de 24 de junio que dictó el ministro de Fomento.

En la política hidráulica — agrega — siempre ha imperado el caciquismo.

Analiza las distintas clases y métodos de regadío realizando un detallado examen crítico de las obras de la Confederación, para deducir su utilidad y coste. Llama la atención de la Cámara

sobre la importancia de la Confederación. El suelo de España — dice — es esquilado por sustancias orgánicas y si no se aceleran las obras hidráulicas será pronto un desierto.

Ocupándose del señor Alborno, dice que no debió precipitarse, esperando a que se abrieran las Cortes, a fin de que la cuestión fuese debidamente discutida. El decreto — dice — contiene acuerdos absurdos, como el que supone fijar un plazo de un mes para que se revise toda la obra de la Confederación. Por esto las disposiciones del decreto no podrán cumplirse.

Termina diciendo que la Confederación debe mantenerse, aun que sea obra de la Dictadura. (Muy bien).

Se suspende el debate.

Se aprueba un dictamen convirtiendo en leyes varios decretos del ministerio de Economía.

Signe el debate sobre la Constitución.

El señor SAMPER, de la Comisión, señala las discrepancias que hay en el seno de la misma. Dice que la Comisión es obra algo tosea y poco madurada. Señala diferentes puntos de vista personales.

El señor GARCIA GALLEGO sacerdote, consume un turno en contra. Explica su concepto de Constitución que debe servir para todos los ciudadanos y todos los Gobiernos. Señala que se ha logrado hacer el proyecto de Constitución antirreligioso, y dice que debe rechazarse una Constitución que autorice la previa censura para la Prensa. Demuestra que la pasión política imposibilita al Parlamento para juzgar al Gobierno, y que éste con una mayoría parlamentaria, actuaría siempre en la impunidad. Combate los Consejos técnicos, por entender que con ellos se conceden excesivas facultades al Presidente. Afirma la doctrina que la soberanía reside en el pueblo, de la que emanan los poderes, y que tal teoría ha sido defendida por grandes teólogos. Explica su criterio nacionalista, de máxima centralización administrativa y política, nada de muchos parlamentos ni de gobiernos autónomos. Analiza la cuestión de la separación de la Iglesia del Estado y se muestra partidario de la separación con mutua libertad e independencia, ya que la libertad y la independencia son la base fundamental de la civilización cristiana. Dice que es preciso mantener el Concordato y que si el Estado no presta apoyo ni protección a la Iglesia no puede tampoco ejercer un patronato sobre ella. En los países más cultos y progresivos — dice — tienen una Religión del Estado concediendo a su Iglesia la protección económica. Combate los artículos referentes a la disolución de las Ordenes religiosas y a la confiscación de sus bienes.

Podrís llevar a la "Gaceta" — dice — la separación de la Iglesia del Estado, pero ello no tendrá virtualidad, porque por encima de todo está el ambiente nacional.

El señor RUIZ FUNES, de la Comisión, le contesta. Dice que la República y el Estado se sientan neutrales. Justifica la oficialidad del castellano y el

regionalismo autónomo que contiene el proyecto.

El señor BESTEIRO habiéndose terminado el debate sobre la totalidad del proyecto de Constitución, se pasará a discutir el título 1.º

Se pasa a tratar de un voto particular, presentado por el señor Castriño, sobre el preámbulo del proyecto.

El señor CASTRIÑO dice que lo retira por entender que está condensado en otras enmiendas que se han presentado a diferentes títulos.

El señor VALLE defiende otro voto suyo, en el cual se aboga por el sistema federal.

El señor BESTEIRO dice que hay un voto particular de don Emiliano Iglesias, y como éste ha tenido que ausentarse propone se discuta antes la enmienda presentada por el señor Royo Vilanova, y que el martes el señor Iglesias defienda su voto si concurre a la sesión.

El señor ROYO VILANOVA pide que en vez de la palabra "España" se diga "La Nación Española".

El señor GIL ROBLES, de la Comisión, dice que no puede aceptarse tal enmienda.

El señor ROYO VILANOVA dice que el problema de la nación española está por encima de España, y lo confirman los textos de Pi Margall, Menéndez Pidal y otros. Afirma que el problema de Cataluña no tendrá solución si no se aclara bien este concepto. Añade que el sentir español se manifiesta en un federalismo como el de Pi Margall. Votamos — dice a los diputados de la Izquierda Catalana — estáis envenenados por el nacionalismo catalán. (Protestas).

El señor ROYO VILANOVA hace historia de la doctrina nacionalista. Habla del compromiso de Caspe y de la participación que en él tuvo San Vicente Ferrer diciendo que parece mentira que un Santo hiciera tales cosas. (Risas). Sostiene que Cataluña sintió hasta 1912 la conciencia de la nación española, y encarece la importancia de que la Comisión acepte su enmienda. Asegura que si se concede la autonomía a Cataluña ésta fracasará ruidosamente.

El señor GIL ROBLES, de la Comisión, dice que es demasiado importante el problema catalán para poder contestar en este momento. Si nosotros empleamos la palabra "España" es por nosotros — dice — perseguimos un ideal que ésta encierra todo, y todos no el ideal de España.

El ministro de JUSTICIA lee un proyecto de ley.

Y se levanta la sesión siendo las nueve de la noche.

## Del nuevo régimen político

Madrid, 12 (1'00)

Romanones dice que Alcalá Zamora se ha entrapillado

A última hora de la tarde llegó al Congreso el señor Conde de Romanones y los periodistas le preguntaron seguidamente su opinión sobre la enmienda referente al Estatuto.

El Conde dijo que no creía que la enmienda fuera de Alcalá Zamora.

Los periodistas le dijeron que el propio Presidente lo había confesado.

—Pues mi opinión — dijo — es que se ha puesto en mal terreno, exponiéndose a salir entrapillado.

Reiteró su creencia de que la discusión se llevaba a mal terreno, y que se prolongarían tanto los debates que no habría Constitución hasta primeros de año.

—Así debe ser — añadió — Somos muchos los interesados en que sea esto así; no puede resolverse inmediatamente.

Un diputado dijo: ¡Salud y pesetas!

—De esas — contestó el conde — ya hay mil pesetas mensuales.

Luego el Conde de Romanones conferenció con el señor Melquíades Álvarez y el señor Royo Vilanova.

## Las negociaciones entre el Gobierno y el Nuncio

Madrid, 12 (2'00)

Lo que dice "El Liberal"

A título de información solamente, reproducimos lo siguiente que "El Liberal" publica en su última edición:

"A pesar de la reserva que sobre el problema religioso se ha impuesto el Gobierno, nos consta que las negociaciones que se han venido siguiendo entre los señores Alcalá Zamora, Fernando de los Ríos y Lerroux con el Nuncio de Su Santidad, están ya casi ultimadas de un modo satisfactorio.

Podemos asegurar sin temor a ser rectificados que en virtud de estas negociaciones el cardenal Segura no volverá a ocupar la sede de Toledo, habiendo sido ya internado hace días en el Norte de Francia a petición del Vaticano, y previa la aceptación de esa solicitud del Gobierno de la recién República.

También ha conseguido nuestro Gobierno que el obispo de Vitoria, señor Múgica, no vuelva a ocupar su diócesis, y por último, que la silla del Primado de Toledo le ocupe, durante las actuales circunstancias un vicario general designado por el Vaticano y de su absoluta confianza.

Respecto de la expulsión de las órdenes religiosas, creemos saber que es un asunto que ha sido aplazado para después de nuevas negociaciones, una vez que el Gobierno adopte la resolución que sobre este asunto tiene en estudio."

### Noticia rectificada

El subsecretario de Estado ha manifestado que no es cierto que hayan finalizado ya las negociaciones con el Vaticano referentes a la situación del Cardenal Primado y del Obispo de Vitoria.

## La suspensión de periódicos católicos

Madrid, 12 (3'00)

Lo que dice Gil Robles

Hablando con los periodistas el diputado agrario señor Gil Robles ha manifestado que tenía noticia de que el martes se levantará la suspensión a todos los periódicos católicos suspendidos, excepto "El Siglo Futuro" y "La Gaceta del Norte".

## Las responsabilidades

Madrid, 11 (23'00)

Melquíades Álvarez se encarga de la defensa de don Dámaso Berenguer

El ex presidente del Congreso y diputado constituyente don Melquíades Álvarez ha aceptado la defensa del general don Dámaso Berenguer, procesado por la Comisión de responsabilidades.

El señor Álvarez ha dicho a un periodista:

—He aceptado la misión de defender al general Berenguer con un verdadero orgullo. Estimo que hay un deber imperante que manda ejercer esta defensa. Para mí, abogado, era obligación ineludible. Además, e toy satisfecho de haberlo porque honradamente creo que es inocente el general Berenguer de las acusaciones que se le hacen; por tanto, a demostrarlo así tenderán todos mis esfuerzos.

### Ex ministros citados a declarar

Para el próximo lunes, a las tres y media de la tarde, están citados para declarar ante la Comisión de responsabilidades el marqués de Alhucemas y los demás ministros que con él formaron el último gobierno Constitucional.

### Una carta de Laguna Literas

La Prensa publica una carta de este

señor, en la que dice, entre otras cosas:

"Es absolutamente inexacto que yo haya sufrido la menor depresión moral o física, porque no hay razón alguna. No he manifestado más pena que la sentida, muy entrañablemente, al ver el riesgo de mi hogar en ruinas y la desolación de mi esposa y de mis cuatro hijos.

Respecto a mis trascendentales declaraciones, la verdad es que cualquier personajillo de última fila, de entre la muchedumbre que pululó en el caos de la vida social de Cataluña, puede hacerlas mucho más interesantes. Y me pareció advertir que los señores diputados que me visitaron por la Subcomisión de Responsabilidades (atentos, amables, con extremos de cortesía, que agradezco, y con el menor aparato de jueces), se mostraron en todo momento bastante más enterados que yo."

### Reforma de auto denegada

La Subcomisión de Responsabilidades por el golpe de Estado ha denegado la reforma del auto de procesamiento y prisión contra los generales del primer directorio militar solicitada por su abogado defensor, señor Gil Robles.

Madrid, 12 (2'00)

### Don Carlos Blanco tiene un escrúpulo

El Presidente de la Comisión de Responsabilidades don Carlos Blanco expresó a varios miembros de la Comisión que tenía algunos escrúpulos con motivo de tener que tomar declaraciones al Gobierno García Prieto a cuyas órdenes estuvo como Director general de Seguridad.

Los vocales de la Comisión no han concedido importancia a los escrúpulos y a la delicadeza de su Presidente.

El lunes por la tarde prestarán declaración los señores García Prieto y Salvatella y el general Aizpuru.

En los días sucesivos declararán tres ministros.

## Consejo de Ministros

Madrid, 11 (22'00)

A la entrada

A las diez y media comenzaron a llegar a la Presidencia los ministros para celebrar Consejo.

El primero que llegó fué el señor Martínez Barrios quien no dijo nada a los periodistas.

Después Marcelino Domingo que dijo llevaba un decreto sobre el nuevo plan de enseñanza en las Universidades en el próximo curso.

Al llegar el señor Maura manifestó que nada tenía que decir.

Se le preguntó que había respecto del movimiento de tropas en Cartagena.

Contestó que se trataba de que un grupo de torpedistas, electricistas militares había salido con dirección a Málaga pues se había anunciado para esta noche a las once la huelga en la Hidroeléctrica de El Chorro. Si se extiende a las fábricas de Málaga puede ser de alguna importancia.

El ministro de Marina dijo que llevaba un decreto relativo a maquinistas.

Los demás ministros no hicieron manifestación alguna.

A las doce menos veinte quedó reunido el Consejo.

A la salida

A las dos veinticinco minutos salió del Consejo el ministro de Fomento, diciendo que aún no había terminado la reunión. No se ha tratado — dijo — de política ni tampoco de la enmienda presentada por los amigos del señor Alcalá Zamora, que tanto revuelo ha producido.

Maura dijo a la salida del Consejo que no había nada de particular.

Contestando a preguntas de los periodistas dijo que no se había



### Compañía Transatlántica

Servicios del mes de Septiembre de 1931

#### Línea del Cantábrico a Cuba-México

El vapor «Habana», saldrá de Bilbao y Santander el día 18 de Septiembre, de Gijón el 19 y de Coruña el 20 para Habana y Veracruz, escalando Nueva York al regreso.

Próxima salida el 18 de Octubre.

#### Línea del Mediterráneo al Brasil

##### Plata

El vapor «Argentina», saldrá de Barcelona el 5 de Septiembre, de Almería y Málaga el 6 y de Cádiz el 7 para Santa Cruz de Tenerife, Río Janeiro, Motevideo y Buenos Aires.

Próxima salida el 5 de Octubre.

#### Línea del Mediterráneo a Cuba-New York

El vapor «Marques de Comillas», saldrá de Barcelona el 5 de Septiembre, de Almería y Málaga el 6 y de Cádiz el 7 para Santa Cruz de Tenerife, Río Janeiro, Motevideo y Buenos Aires.

Próxima salida el 5 de Octubre.

El vapor «Barcelona», saldrá de Barcelona el 7 de Septiembre, de Valencia el 8, de Alicante, el 9 de Málaga, el 10 de Cádiz el 11, y de Vigo el 12, para New-York y Habana.

Próxima salida el 7 de Octubre.

#### Línea del Mediterráneo a Puerto Rico y Venezuela y Colombia

El vapor «Magallanes», saldrá de Barcelona el 25 de Septiembre, de Valencia el 26, de Málaga el 27 y de Cádiz el 28, para Las Palmas San Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Puerto Colombia y Cristóbal, escalando al regreso en Santo Domingo.

Próxima salida el 25 de Octubre.

Servicio tipo Gran Hotel—T. S. H.—Radiotelefonía—Capilla—Orquesta, &c.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasajero se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares. Para informes en las Oficinas de la Compañía: Plaza de Medina Celi, 8.—Barcelona y en la Agencia en Palma de Mallorca, Plaza de Cort número 10.



### Banco Hipotecario de España

Casa Central en Madrid: Paseo de Recoletos, 12  
Delegación de Propaganda en Palma:  
Plaza de Cort, 26

PRESTAMOS HIPOTECARIOS AMORTIZABLES de 5 a 50 años, libres del impuesto de utilidades, sobre fincas rústicas o edificios construidos o en construcción, hasta la mitad de su valor.

CEDULAS HIPOTECARIAS privilegiadas, al 5, 5'50 y 6% cotizables como valores del Estado, con la garantía de las hipotecas del Banco y del capital social y sus reservas. La Delegación dispone de existencias para ventas al contado. Y tramita el seguro de amortización para las Cédulas 6%.

Servicio gratuito de información y apoderamiento en Madrid. La gestión de la Delegación será reservada y no devengará honorarios ni comisión a favor de la misma.

Delegado para Baleares:

## JUAN MULET ROIG

Préstamos realizados en toda España: 1.950 millones.  
Cédulas Hipotecarias en circulación: 1.210 millones.

### FÍJESE EN LA ETIQUETA



Si efectivamente le han vendido el CALDO MAGGI en cubitos. Examine Vd. bien si la etiqueta lleva las características:

- el nombre Maggi
- y la marca Cruz-Estrella.

### Sobrescomerciales blancos y de color

EN TODAS CLASES Y TAMAÑOS  
Imprenta LA ESPERANZA, L. C. S. A. 11 y 13

## Pensión Mayoral DE PRIMER ORDEN

Todo confort.—Agua corriente, caliente y fría.—Cocina excelente.—Situación en el centro de la Ciudad.—Salones de piano, lectura etc.—Recientemente reformada.—Teléfonos en todas las habitaciones.—Establecimiento a tres fachadas

### Precios reducidos

Rambla del Centro—Plaza Real

Entrada Calle Colon, 3

Teléfono 14.680-A—Barcelona 14

## Correo de Mallorca

Diario católico ilustrado

(Fundado en 1910)

Sale al mediodía.—Extensa información de Baleares, Península y Extranjero.—Selecta y nutrida colaboración.

Precio de subscripción: dos pesetas al mes.

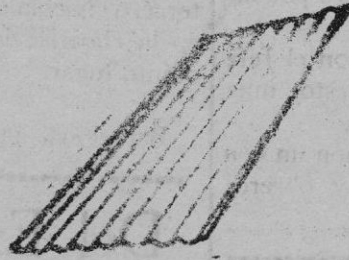
Extranjero: diez pesetas trimestre.

Para publicidad: Centro de Anuncios, P. de Santa Eulalia, 10.

Se admiten esquelas mortuorias hasta las once de la mañana.

Portland Artificial "Landfort,"  
Grapier-Portland "Vallicarca,"  
de la Fábrica de Cementos Vallicarca

José Fradera  
Rocalla



Bovedillas patentadas para la construcción de techos.  
Canalones indestructibles que no oxidan ni alabean, como los de zinc, plomo, etc.  
Depósitos para agua. Depósitos para water, muy económicos.  
Tubos para conducción de aguas.  
Todo fabricado por Rocalla a base de cemento y amianto.

Alfredo Liompart

Avenida Alejandro Rosselló, 14

### Centro de Anuncios

M. Serra y Bennasar

Exclusiva para anuncios, reclamos, esquelas mortuorias etc.

Correo de Mallorca

y La Última Hora

Despacho: P. Sta. Eulalia núm. 10

### Vendo

Motor eléctrico fuerza trifásica de 1 H. P., en perfecto estado. Razón: plaza de Santa Eulalia, 10.

### Vinos de mesa Oliver

SAORISTIA SAN JAMES 1  
Suenrales: Merced, 9. — San Buenaventura, 58. — Desamparados 4.  
SERVICIO A DOMICILIO

### Se vende chalet

Edificio pintoresco del Arenal, toda clase de comodidades, riquísima agua, gran jardín, etc. etc.  
Razón, Plaza de Santa Eulalia 10

### RECORDATORIOS DE DEFUNCIÓN IMPRESOS

Variadísimo surtido en modelos grabados al acero, en huecogrado, fotografía y fotogrado desde CINCO A TREINTA PSETAS CADA UNO

### ¿CALLOS?

Usando sólo tres días el patentado UNGUENTO MAGICO desaparecen totalmente callos y duras, ojos de gallo, verrugas y juanetas.

Hay muchas imitaciones ineficaces. Entodas partes, 1'60 pesetas. — P. de correo 2 pesetas. Farmacia Puerto. Plaza S. Ildefonso 5. Madrid.

### Persianas económicas

Fabricación esmerada de persianas, vidrieras, puertas y ventanas de calidad superior. Depósito en existencia de todas medidas. Casa montada con los últimos adelantos.

Jorge Mestre

Despacho y taller: Calle Santiago Rusiñol, núm. 15



